



indoor air quality and energy saving

SCHEDA TECNICA



DUO-ED V



UNITÀ DI VENTILAZIONE con RECUPERO DI CALORE per TERZIARIO E INDUSTRIA



DUO-ED-V

Unità di Ventilazione Non Residenziale (UVNR);

PRESTAZIONI

Equipaggiato con scambiatore di calore controcorrente a media efficienza (certificato Eurovent) e ventilatori centrifughi plurivelocità (pale avanti). Il bypass parziale di serie consente di sfruttare condizioni favorevoli esterne all'edificio per il free cooling (o free heating).

STRUTTURA

DUO-ED-V è realizzato con struttura portante in profilati d'alluminio estruso e pannelli sandwich in Zinco Magnesio di spessore 25 mm, isolati in schiuma poliuretana di densità 42 kg/m³. La posizione delle connessioni circolari per la connessione alla canalizzazione è facilmente configurabile cambiando la posizione del relativo pannello. Sono disponibili 4 taglie in configurazione verticale, installazione a pavimento, tutte equipaggiate con bypass e scambiatore di calore a media efficienza. Gli attacchi di mandata e/o ripresa sono ruotabili verso l'alto (in cantiere). I dispositivi di post riscaldamento (elettrici o ad acqua), la batteria ad acqua di post raffreddamento/riscaldamento, la batteria ad espansione diretta e il preriscaldamento elettrico sono disponibili come moduli esterni all'unità. Le sezioni filtranti sono: filtri ePM1 55% (F7) per il flusso d'aria fresca e filtri ePM10 50% (M5) per il flusso d'aria d'estrazione.

CONTROLLI

Per una rapida installazione, DUO-ED V è fornito completo di sistema di controllo e connessione alla rete di alimentazione elettrica: è disponibile la versione equipaggiata con controllo semplificato CTR-EASY o CTR08-PH, la versione equipaggiata con controllo EVO-PH e la versione equipaggiata con controllo EVOD-PH-IP predisposta per la completa integrazione in impianti di domotica (protocollo Modbus con connessione Ethernet o, su richiesta, con l'aggiunta della connessione RS485). La nuova versione dei nostri sistemi di controllo consente, con estrema facilità e rapidità, il passaggio da un sistema di controllo ad un altro, anche dopo l'installazione con la sola sostituzione del pannello remoto. DUO-ED V è disponibile anche nella versione senza controllo. Il controllo semplificato CTR08-PH consente di selezionare tre livelli di velocità per i ventilatori o il loro arresto, gestisce in maniera automatica il By-pass e previene il brinamento dello scambiatore di calore gestendo la velocità dei ventilatori o, se installata, una resistenza di preriscaldamento elettrica (accessorio opzionale esterno alla macchina); segnala all'utente la necessità di sostituzione dei filtri (lo stato di intasamento dei filtri è monitorato da una coppia di pressostati differenziali di serie) o l'insorgenza di un'anomalia.

EVO-PH gestisce eventuali accessori di post trattamento aria e, in maniera automatica, il bypass. Previene il brinamento dello scambiatore di calore gestendo la velocità dei ventilatori o, se installata, una resistenza di preriscaldamento elettrica (accessorio opzionale esterno alla macchina); segnala all'utente la necessità di sostituzione dei filtri (lo stato di intasamento dei filtri è monitorato da una coppia di pressostati differenziali di serie) o l'insorgenza di un'anomalia indicandone l'origine. Il controllo EVOD-PH-IP ha le stesse caratteristiche della versione EVO-PH con l'aggiunta del protocollo di comunicazione Modbus che consente un pieno controllo della macchina da parte del software di supervisione dell'impianto di domotica. Il webserver implementato consente di interagire con la macchina anche con un browser internet di un dispositivo collegato (anche in remoto) alla rete domotica in cui è inserita la macchina stessa. NOTA: per i recuperatori forniti nella versione "plug & play" cioè con il nostro controllo CTR08-PH oppure EVO-PH, la gestione del by-pass è automatica, con motore by-pass e sonde temperature forniti ed installati a bordo macchina.

SCHEDA CTR-EASY (X539-U0)

- . OFF, ON vel. 1, vel. 2, vel. 3
- . ON /OFF by-pass
- . 3 ingressi di temperature
- . allarme filtri (conta-ore/pressostati su ingresso digitale dedicato)

IMPORTANTE

- . le macchine immesse sul mercato dal 1° gennaio 2018 devono essere con pressostati (ErP-2018)
- . NON si può gestire la strategia anti-gelo dello scambiatore
- . NON si può gestire in automatico il by-pass: per farlo prevedere sonde di temperature montate in macchina e il display di controllo CTR08-PH o EVO-PH con 3 sonde di temperatura
- . per gestione remota del recuperatore, aggiungere il display di controllo CTR08-PH (2 spie: service e filtri) oppure EVO-PH (visione stato particolare macchina e dettaglio eventuali allarmi)

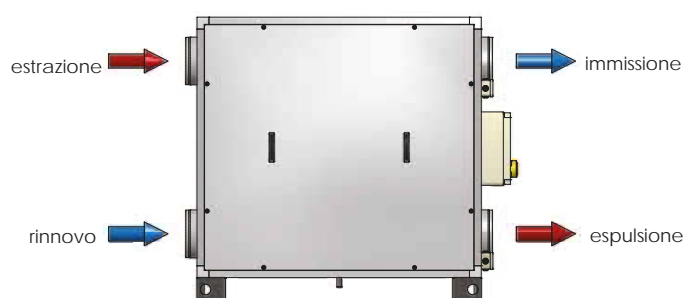
ACCESSORI

DUO-ED può essere equipaggiato con altri accessori quali:

- . sonda di U.R., CO₂ o CO₂/VOC
- . tettuccio di protezione per installazione all'esterno
- . commutatore di velocità

Per una più completa visione delle caratteristiche dei sistemi di controllo, si rimanda ai rispettivi manuali.

DUO-ED V – VISTA LATERALE Configurazione standard



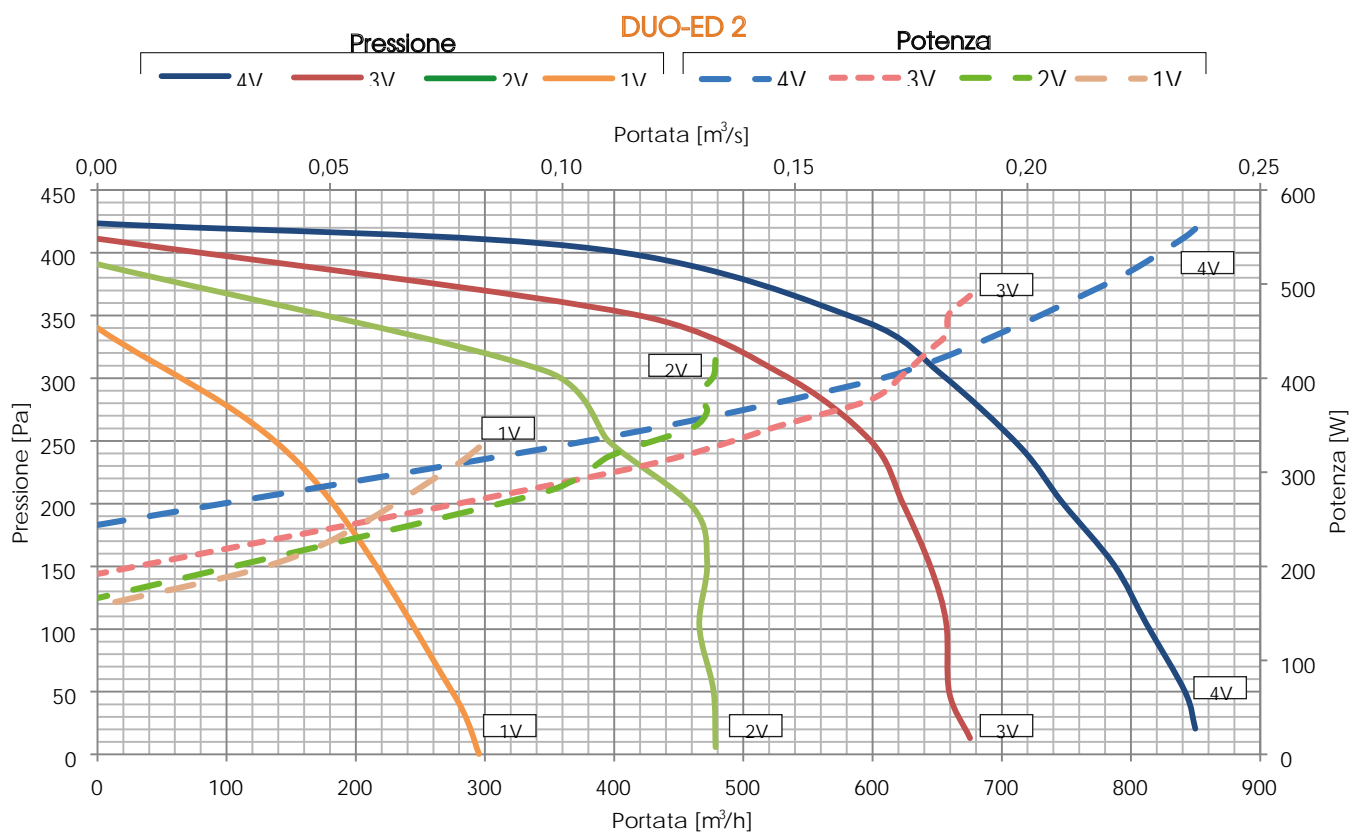
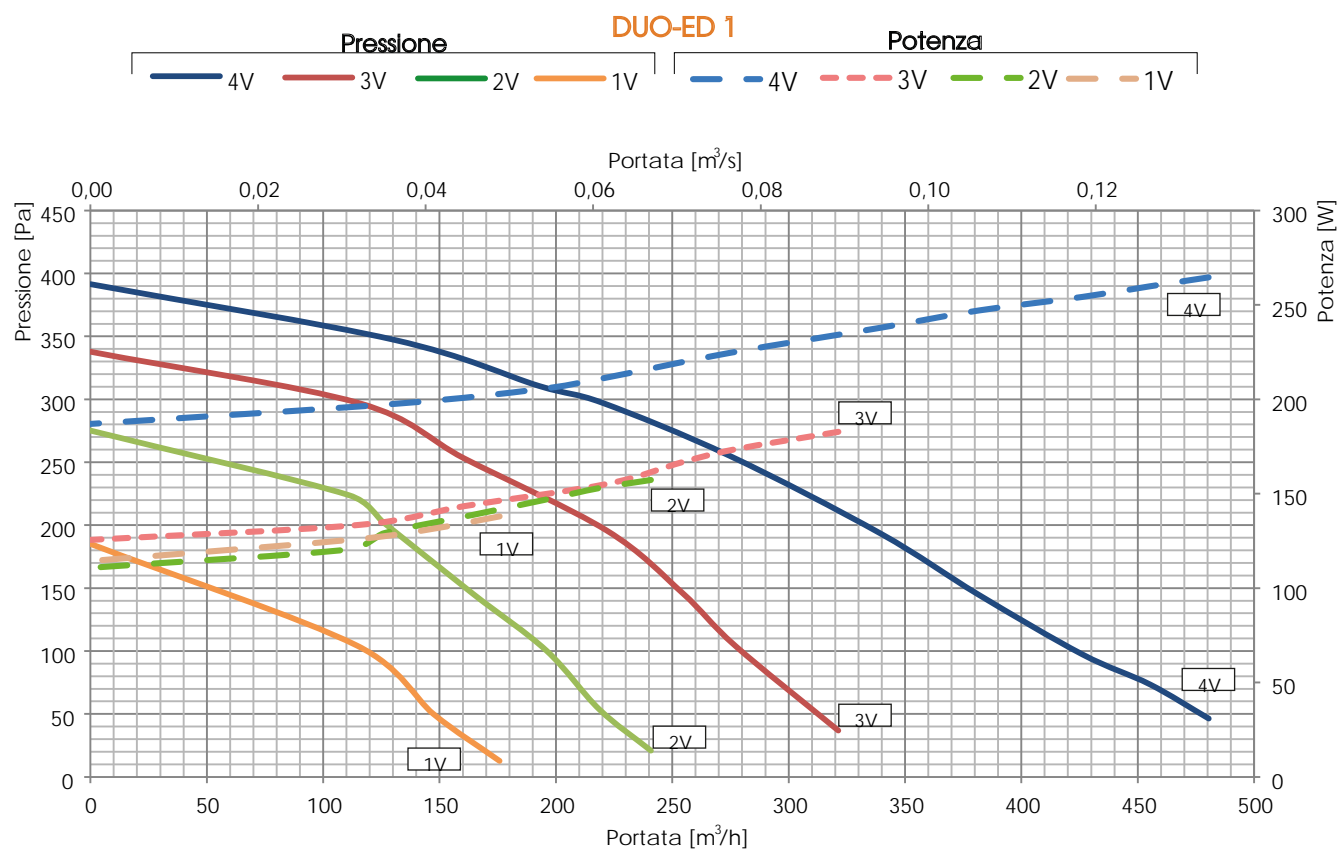
Scambiatore di calore controcorrente in alluminio prodotto da RECUTECH
RECUTECH partecipa al programma di certificazione Eurovent



PRESTAZIONI AERAUICHE (UNI EN 13141-7)

L'unità deve essere canalizzata: se ne autorizza l'utilizzo solo all'interno della curva rappresentata.

Le prestazioni dichiarate sono con filtri PULITI, e garantite ESCLUSIVAMENTE con i filtri originali UTEK a bassa perdita di carico.



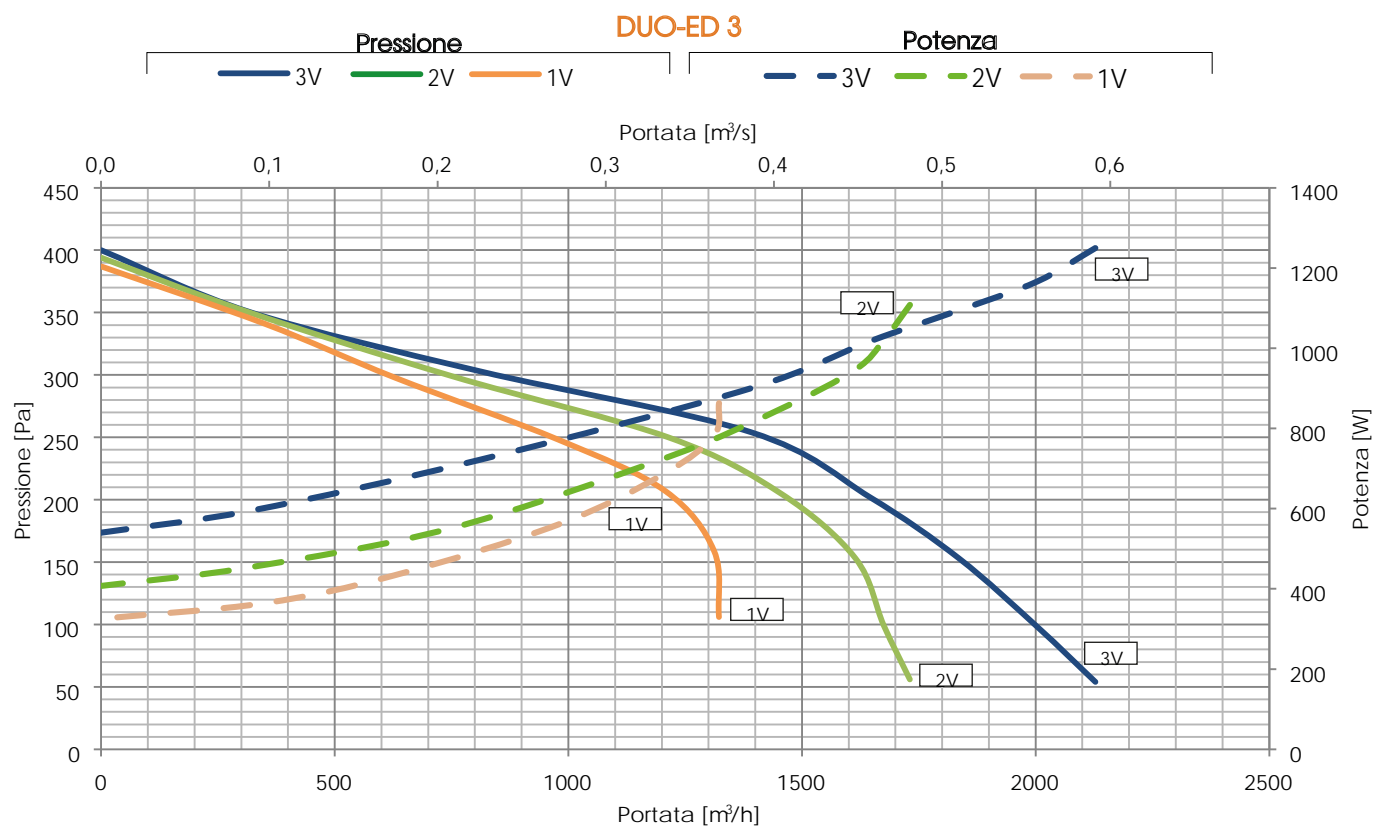
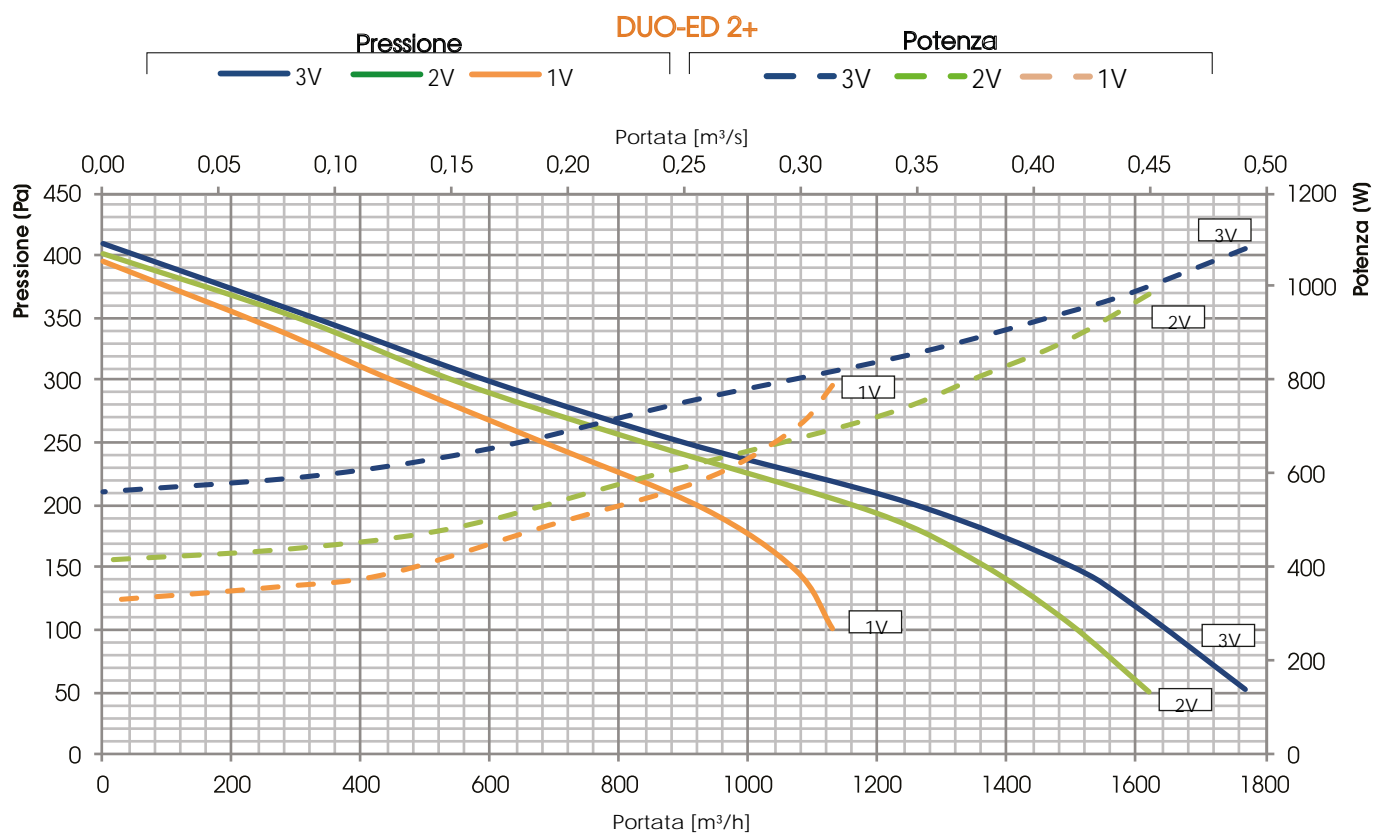
NOTA: per i recuperatori DUO-ED 1 e 2, la velocità **1V** NON è cablata;
la 1a velocità selezionabile dal pannello di controllo corrisponde alla curva di prestazioni **2V**



PRESTAZIONI AERAUICHE (UNI EN 13141-7)

L'unità deve essere canalizzata: se ne autorizza l'utilizzo solo all'interno della curva rappresentata.

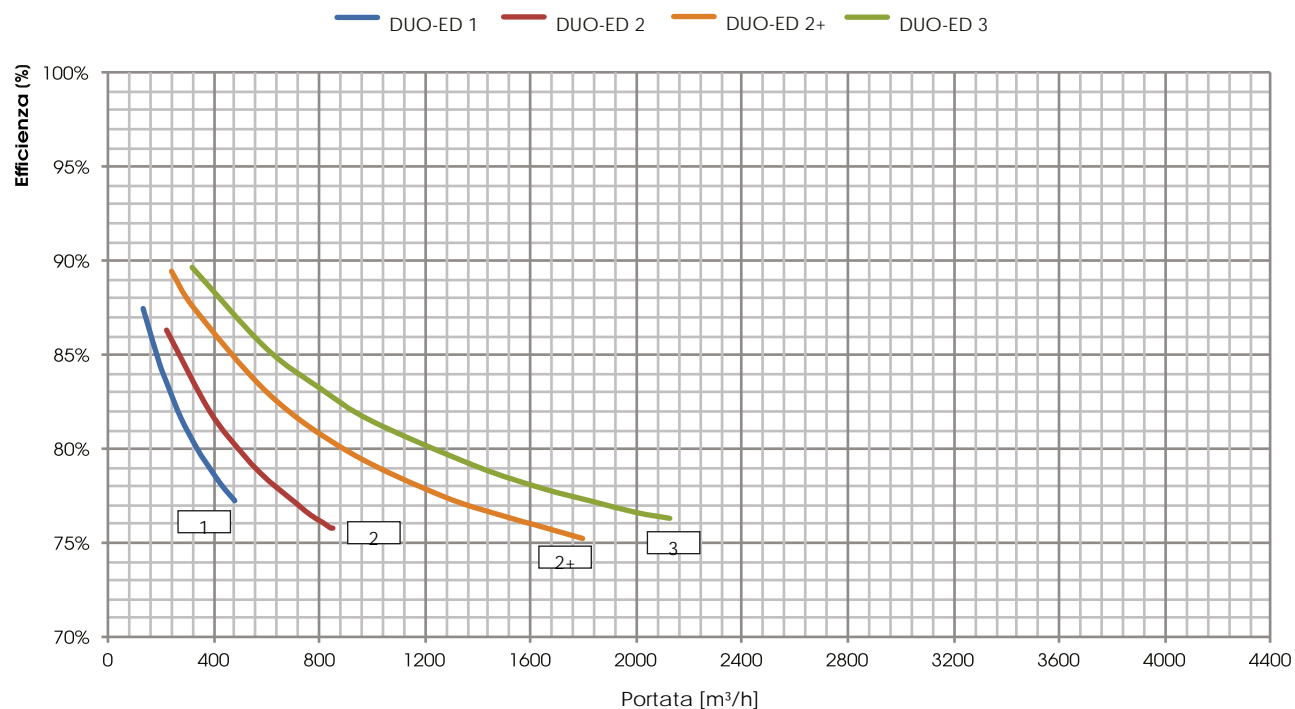
Le prestazioni dichiarate sono con filtri PULITI, e garantite ESCLUSIVAMENTE con i filtri originali UTEK a bassa perdita di carico.





EFFICIENZA DI RECUPERO DEL CALORE SENSIBILE

Valori riferiti alle seguenti condizioni (UNI EN 308:1998): T_{bs} aria esterna 5°C; U.R. esterna 72%; T_{bs} ambiente 25°C; U.R. ambiente 38%



ECODESIGN

MOD.	$\eta_{t,nvr}$ [%]	q_{nom} [m³/s]	$\Delta p_{s,ext}$ [Pa]	P [kW]	SFP _{int} [W/(m³/s)]	SFP _{int_lim 2016} [W/(m³/s)]	SFP _{int_lim 2018} [W/(m³/s)]	VELOCITÀ FRONTALE [m/s]	$\Delta p_{s,int}$ [Pa]	η_{fan} [%]	LEAKAGE interno *[%]	LEAKAGE esterno *[%]
DUO-ED V 1	78,2	0,12	100	0,25	1204	1520	1240	1,38	239	18,7	6,1	8,0
DUO-ED V 2	75,2	0,27	100	0,68	1104	1406	1126	1,77	200	18,0	1,3	3,7
DUO-ED V 2+	77,7	0,35	200	0,90	1184	1468	1188	1,40	346	30,9	2,1	3,8
DUO-ED V 3	77,9	0,46	200	1,02	1155	1457	1177	1,84	446	40,1	4,1	2,9

* Percentuale della portata nominale

VALORI SECONDO UNI EN 1886: 2008

MOD.	DEFORMAZIONE CASSA	LEAKAGE CASSA	CLASSE FILTRI	TRASMITTANZA TERMICA	PONTE TERMICO
DUO-ED 1	D1 (M)	L3 (M)	F7 (M)	T4 (M)	TB4 (M)
DUO-ED 2	D1 (M)	L3 (M)	F7 (M)	T4 (M)	TB4 (M)
DUO-ED 2+	D1 (M)	L3 (M)	F7 (M)	T4 (M)	TB4 (M)
DUO-ED 3	D1 (M)	L3 (M)	F7 (M)	T4 (M)	TB4 (M)

TEST LEAKAGE (UNI EN 13141-7)

LEAKAGE	CONDIZIONI DI PROVA	DUO-ED 1	DUO-ED 2	DUO-ED 2+	DUO-ED 3
ESTERNO	Pressione positiva 400 Pa	A3	A2	A2	A2
ESTERNO	Pressione negativa 400 Pa	A3	A2	A2	A2
INTERNO	Differenza di Pressione 250 Pa	A3	A1	A1	A2



LIVELLI DI RUMOROSITÀ

L_w Livello di potenza sonora misurato secondo UNI EN ISO 3747 - CLASSE 3

RUMORE DALLA CASSA (dB)									
		125 Hz	250 Hz	500 Hz	1000 Hz	2000 Hz	4000 Hz	8000 Hz	L _w dB(A)
DUO-ED 1	4V	51,6	51,2	47,1	43,9	38,3	36,5	45,0	50
DUO-ED 2	4V	57,5	61,3	58,4	52,4	43,9	37,4	45,1	59
DUO-ED 2+	3V	64,7	64,4	58,0	49,6	44,7	36,7	41,6	60
DUO-ED 3	3V	67,1	64,9	58,8	51,2	44,4	36,3	38,7	60

RUMORE NEL CANALE DI IMMISSIONE (dB)									
		125 Hz	250 Hz	500 Hz	1000 Hz	2000 Hz	4000 Hz	8000 Hz	L _w dB(A)
DUO-ED 1	4V	52,6	59,3	61,3	54,8	49,8	46,5	49,8	61
	3V	49,1	54,0	55,9	49,5	41,1	36,9	40,8	55
	2V	47,1	50,1	50,5	46,2	35,2	30,6	39,2	51
	1V	44,0	47,1	46,7	40,4	31,5	30,2	39,7	47

RUMORE NEL CANALE DI IMMISSIONE (dB)									
		125 Hz	250 Hz	500 Hz	1000 Hz	2000 Hz	4000 Hz	8000 Hz	L _w dB(A)
DUO-ED 2	4V	64,5	70,6	72,7	64,4	57,0	62,9	65,6	73
	3V	58,9	66,4	68,1	60,9	50,7	57,3	59,5	68
	2V	53,6	60,8	61,5	56,1	43,1	48,8	49,0	62
	1V	47,6	50,1	52,7	44,4	29,4	33,5	37,7	52

RUMORE NEL CANALE DI IMMISSIONE (dB)									
		125 Hz	250 Hz	500 Hz	1000 Hz	2000 Hz	4000 Hz	8000 Hz	L _w dB(A)
DUO-ED 2+	3V	67,0	78,9	79,6	60,9	63,2	61,0	62,1	75
	2V	66,6	77,1	77,2	59,6	60,8	58,0	58,8	73
	1V	67,5	68,8	75,1	56,4	58,6	53,7	54,5	71

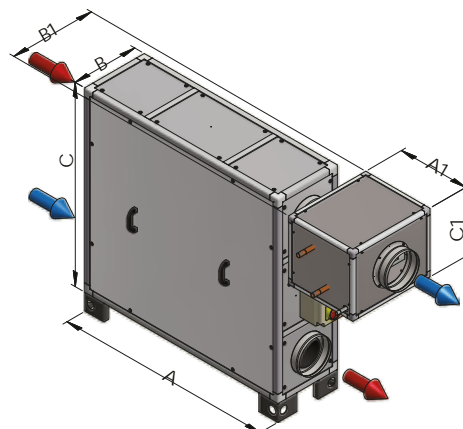
RUMORE NEL CANALE DI IMMISSIONE (dB)									
		125 Hz	250 Hz	500 Hz	1000 Hz	2000 Hz	4000 Hz	8000 Hz	L _w dB(A)
DUO-ED 3	3V	69,0	76,7	78,1	66,3	63,6	61,7	62,7	77
	2V	67,0	72,3	75,2	63,0	60,5	58,4	58,4	74
	1V	64,2	63,9	68,9	55,9	52,8	48,7	46,9	67

DATI ELETTRICI

ABBINAMENTO	VENTILATORE				UNITÀ DUO-ED		
	Potenza [W]	Alimentazione	Corrente max. [A]	Classe isolamento	Alimentazione	Corrente max. [A]	Classe isolamento
DUO-ED 1	2 x 150	230V 50 Hz 1F	2 x 0,7	IP20 CLASSE F	230V 50 Hz 1F	1,4	IP20
DUO-ED 2	2 x 290	230V 50 Hz 1F	2 x 1,3	IP20 CLASSE F	230V 50 Hz 1F	2,7	IP20
DUO-ED 2+	2 x 400	230V 50 Hz 1F	2 x 3,8	IP20 CLASSE F	230V 50 Hz 1F	7,7	IP20
DUO-ED 3	2 x 400	230V 50 Hz 1F	2 x 3,8	IP20 CLASSE F	230V 50 Hz 1F	7,7	IP20

DIMENSIONI BATTERIE

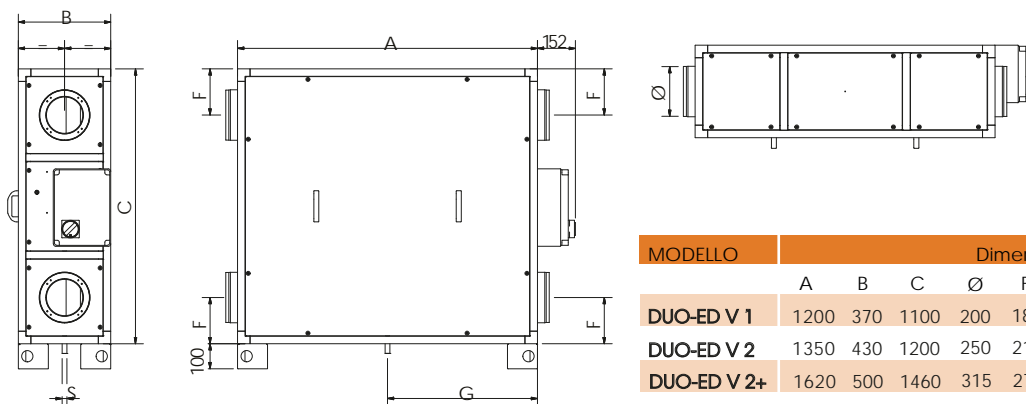
BA-AF	Dimensioni [mm]						
	A	B	C	A1	B1	C1	Sporgenza, esclusi tubi
DUO-ED V 1	1200	370	1100	400	480	370	110
DUO-ED V 2	1350	430	1200	400	560	430	130
DUO-ED V 2+/3	1620	550	1460	400	690	550	140





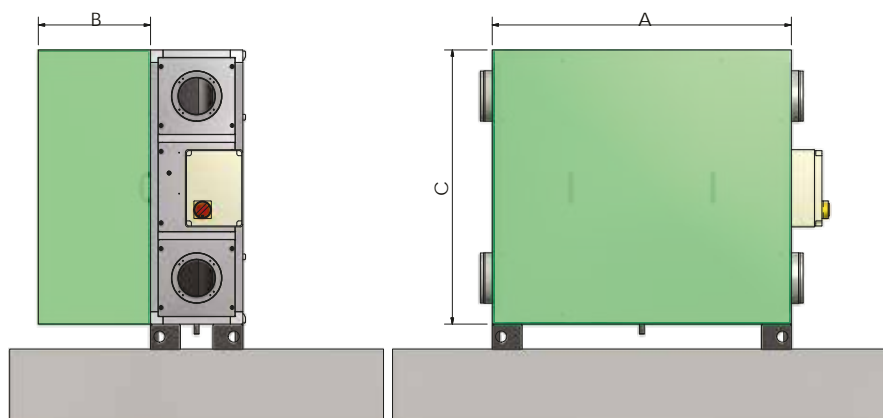
DUO-ED V 1/2/2+/3

DIMENSIONI (mm) PESO (kg)

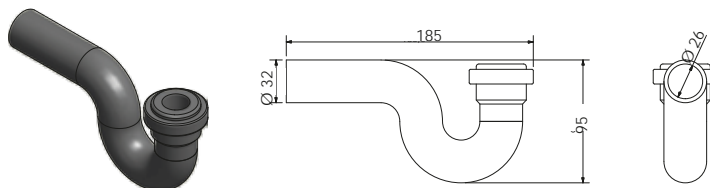


INSTALLAZIONE A PAVIMENTO DUO-ED V dalla taglia 1 alla 3

■ Spazi minimi di manutenzione per configurazione standard (mm)



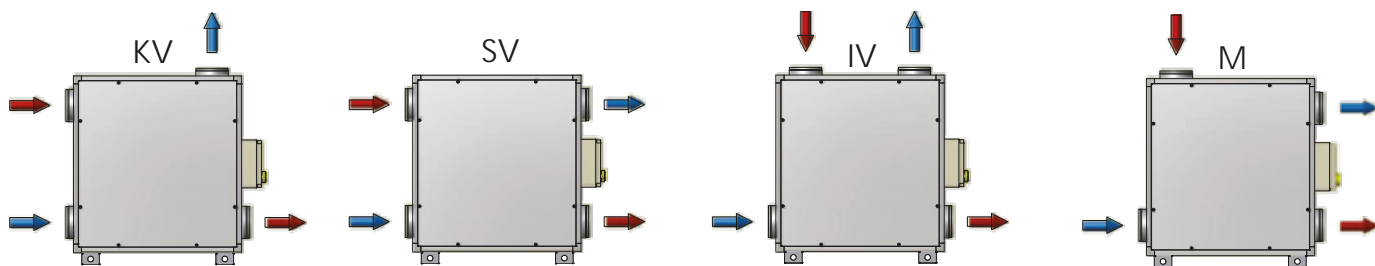
SIFONE STANDARD [mm]



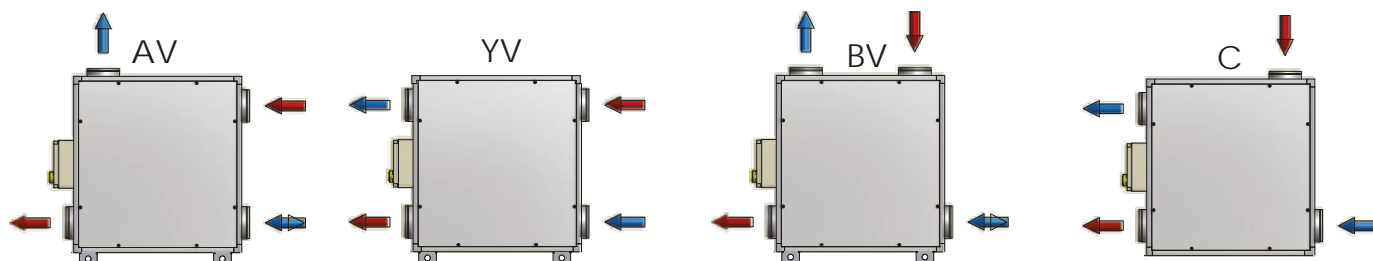
N.B.: prevedere 1 sifone aggiuntivo se è prevista la batteria ad acqua fredda BA-AF/AC o gas DX (a canale)



POSSIBILI CONFIGURAZIONI VERTICALI VISTA DALL'ALTO



POSSIBILI CONFIGURAZIONI VERTICALI SPECCHiate VISTA DALL'ALTO



Batteria a GAS R410A - DUO-ED 1

DATI BATTERIA ESPANSIONE DIRETTA GAS R410A

Portata aria [m³/h]	Tin [°C]	U.R. in [%]	Pot [kW]	Tout [°C]	U.R. out [%]	Perdita di carico [Pa]
396	25	50	1,96	13,6	86	16

Ø connessioni [mm]	Passo alette [mm]	Nr. Ranghi	Vol.Int [dm³]	T evap [°C]	T cond [°C]
22-16	3,0	3	1,0	5	50

Batteria a GAS R410A - DUO-ED 2

DATI BATTERIA ESPANSIONE DIRETTA GAS R410A

Portata aria [m³/h]	Tin [°C]	U.R. in [%]	Pot [kW]	Tout [°C]	U.R. out [%]	Perdita di carico [Pa]
828	25	50	3,59	15,4	78,7	53

Ø connessioni [mm]	Passo alette [mm]	Nr. Ranghi	Vol.Int [dm³]	T evap [°C]	T cond [°C]
18-12	2,5	3	1,1	5	50

Batteria a GAS R410A - DUO-ED 3

DATI BATTERIA ESPANSIONE DIRETTA GAS R410A

Portata aria [m³/h]	Tin [°C]	U.R. in [%]	Pot [kW]	Tout [°C]	U.R. out [%]	Perdita di carico [Pa]
1260	25	50	6,18	14,1	83,6	50

Ø connessioni [mm]	Passo alette [mm]	Nr. Ranghi	Vol.Int [dm³]	T evap [°C]	T cond [°C]
18-12	2,5	3	2,3	5	50

TABELLA SMORZAMENTI SILENZIATORI L=900

		SMORZAMENTI [Lw dB]							
Unità	Ø	63	125	250	500	1k	2k	4k	8k
DUO-ED V 1	200	1	3	11	20	41	34	19	17
DUO-ED V 2	250	1	3	8	19	37	20	10	10
DUO-ED V 2+/3	315	1	2	6	16	25	17	9	7

A	Nome fornitore C.L.A. S.r.l.				
B	Identificativo modello	DUO-ED 1 EVO-PH SH	DUO-ED 2 EVO-PH SH	DUO-ED 3 EVO-PH SH	
C	Tipologia dichiarata	UVNR / UVB	UVNR / UVB	UVNR / UVB	
D	Tipo di azionamento installato	Velocità multiple	Velocità multiple	Velocità multiple	
E	Tipo di sistema di recupero	other	other	other	
F	Efficienza termica del recupero di calore [%]	78.2	75.2	77.7	77.9
G	Portata nominale della UVNR [m³/s]	0.12	0.27	0.35	0.46
H	Potenza elettrica assorbita effettiva [kW]	0.25	0.68	0.90	1.02
I	SPFint W/[m³/s]	1204	1104	1184	1155
J	Velocità frontale alla portata di progettazione m/s	1.38	1.77	1.40	1.84
K	Pressione esterna nominale [Pa]	100	150	150	200
L	Caduta di pressione interna dei componenti della vent. [Pa]	239	200	346	446
M	Opzionale: caduta di press. interna dei componenti estranei alla ventilazione	-	-	-	-
N	Efficienza statica dei ventilatori usati come da regolamento (UE) n. 327/2011 [%]	18.7	18.0	30.9	40.1
	Percentuale massima di trafilamento esterno della cassa delle unità di ventilazione [%]	8.0	3.7	3.8	2.9
O	Percentuale massima dichiarata di trafilamento interno delle unità di ventilazione bidirezionali o flusso residuo (solo per gli scambiatori di calore rigenerativi) [%]	6.1	1.3	2.2	4.1
P	Prestazione energetica o preferibilmente classificazione energetica dei filtri (informazioni dichiarate sul consumo annuo calcolato di energia)	ePM1 70% (F7) ePM10 50% (M5)	ePM1 70% (F7) ePM10 50% (M5)	ePM1 70% (F7) ePM10 50% (M5)	ePM1 70% (F7) ePM10 50% (M5)
Q	posizione e descrizione del segnale visivo di avvertimento relativo al filtro per le UVR destinate ad essere usate con filtri, compreso un testo che ponga in rilievo l'importanza della sostituzione del filtro a intervalli regolari per salvaguardare la prestazione e l'efficienza energetica dell'unità	L'allarme filtri è segnalato sul display del Sistema di controllo: apparirà la scritta intermittente "Filtri Sporchi". *Per mantenere l'efficienza energetica dell'UVNR, si raccomanda di sostituire i filtri quando segnalato". La scritta è posizionata vicino all'ispezione filtri.			
R	Livello di potenza sonora sulla cassa (LWA) [dB]	50	58	60	60
S	Indirizzo Internet con le istruzioni di preassemblaggio e disassemblaggio	www.utek-air.it			

Gentile Cliente

Grazie per l'attenzione al prodotto UTEK, progettato e realizzato per garantire all'Utilizzatore valori reali: Qualità, Sicurezza e Risparmio sui consumi.



Made in Italy

**AZIENDA CON SISTEMA
DI GESTIONE QUALITÀ
CERTIFICATO DA DNV GL**
ISO 9001

**AZIENDA CON
SISTEMA DI GESTIONE
AMBIENTALE CERTIFICATO
DA DNV**
ISO 14001



il Concessionario

DUO-ED V_2020_5_IT



UNITÀ DI VENTILAZIONE con RECUPERO DI CALORE per TERZIARIO E INDUSTRIA